भारतीय राष्ट्रीय विज्ञान अकादमी

Indian National Science Academy

बहादुर शाह ज़फर मार्ग, नई दिल्ली–110 002

Bahadur Shah Zafar Marg, New Delhi-110002

ई-मेल/E-Mail : rajbhasha@insa.nic.in, वेबसाइट/Website : www.insaindia.res.in

टेलीफोन/Tel. : 23221931-1950 (20 लाइनें/Lines), फैक्स/Fax & 23235648, 23231095

सं. ब.स्रो.अ./प्रशासन/रा.भा./33/2019

दिनांक - 22 जुलाई, 2019

<u>सार्वजनिक सूचना</u>

विषय - अकादमी में अनुवादकों की सूची (पैनल) के गठन के विस्तार के लिए आवेदन।

अकादमी के **सामान्य एवम् वैज्ञानिक तथा तकनीकी प्रकृति के अनुवाद कार्य को करवाने के लिए** अनुवादकों की सूची (पैनल) के गठन के विस्तार के लिए आवेदन आमंत्रित किए जाते हैं जिसका विवरण निम्नलिखित है:

<u>शैक्षणिक योग्यता -</u>

1. किसी मान्यता प्राप्त विश्वविद्यालय से हिंदी या अंग्रेजी में स्नातकोत्तर डिग्री, साथ में स्नातक स्तर तक हिंदी या अंग्रेजी अनिवार्य या ऐच्छिक विषय।
2. अनुवाद में मान्यता प्राप्त डिप्लोमा या सर्टिफिकेट (अंग्रेजी से हिंदी और हिंदी से अंग्रेजी) **<u>या</u>** केंद्रीय या राज्य सरकार के कार्यालयों (जिनमें भारत सरकार के निगम/निकाय/स्वायत्त संस्थान शामिल हैं) में अंग्रेजी से हिंदी और हिंदी से अंग्रेजी में 5 वर्ष तक अनुवाद कार्य का अनुभव।
3. अभ्यर्थी के पास स्नातक स्तर पर हिंदी और अंग्रेजी तीनों वर्षों में मुख्य विषय के रूप में होने चाहिए, न कि मात्र एक प्रश्न-पत्र।
4. अभ्यर्थी कंप्यूटर कार्य में प्रवीण तथा अनुवाद कार्य का ई-मेल के माध्यम से आदान-प्रदान करने में सक्षम होना चाहिए।

<u>नोट -</u> स्नातक स्तर पर हिंदी और अंग्रेजी विषयों के साथ विज्ञान के विषयों को तथा वैज्ञानिक तथा तकनीकी विषयों में अनुवाद के अनुभव को वरीयता दी जाएगी।

<u>अकादमी द्वारा निर्धारित दरें -</u>

1. अनुवाद कार्य - अंग्रेजी से हिंदी / हिंदी से अंग्रेजी - 1 रुपया प्रति शब्द
   (सामान्य एवम् वैज्ञानिक तथा तकनीकी प्रकृति का)
2. टंकण कार्य (हिंदी/ अंग्रेजी) - 10 पैसे प्रति शब्द

इच्छुक अभ्यर्थियों से अनुरोध है कि वे हस्ताक्षरित तथा स्केन किया हुआ आवेदन-पत्र (जिसमें अपना नाम, पता, शैक्षणिक योग्यता, संबद्ध कार्यानुभव, सूचनाओं की सत्यता के प्रमाणीकरण संबंधी संकल्प-पत्र इत्यादि का विवरण हो) तथा सभी संबंधित दस्तावेजों की आत्म सत्यापित प्रतियों की स्केन कॉपी अपनी स्वयं की ई-मेल के माध्यम से अधिकतम 12 अगस्त, 2019 तक ई-मेल : <u>rajbhasha@insa.nic.in</u> पर भेज सकते हैं। डाक से प्राप्त एवम् अंतिम तिथि के पश्चात प्राप्त होने वाले आवेदनों पर विचार नहीं किया जाएगा।

अकादमी द्वारा इस विषय में लिया गया निर्णय अंतिम एवम् बाध्यकारी माना जाएगा।

(सुनील झोकरकर)

उप कार्यकारी निदेशक। (वित्त एवम् प्रशासन)